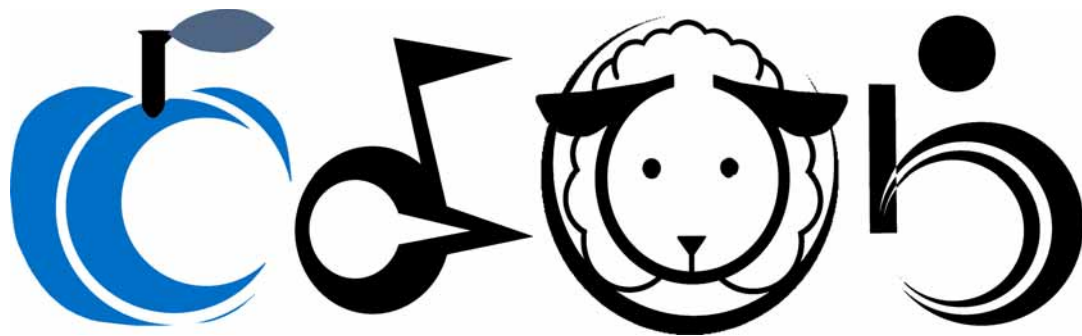




12
2014

編集

豊平区役所総務企画課広聴係
〒062-8612

豊平区平岸6条10丁目

☎822-2407 ㊚813-3603

とよひら元気印 (第91回)

ペチュニアの会

子育てボランティアグループ



(10/27)「ワクワクとよひらんど」で「きたえーる」でA・S・O・B・O!!」に参加したメンバー



▲豊平区役所内でも端午の節句などに作品が飾られ、来庁者の目を楽しませています。



▲ワクワクとよひらんどでは、折り紙教室を開き、子どもたちと交流しました。

三世代で昔遊びを楽しもう

豊平区の花「ペチュニア」の名前がついたペチュニアの会は、子どもたちに伝統的な昔遊びを伝えるため、区内を中心に活動しています。

地域の小学校や児童会館からの呼び掛けに応じて訪問し、あや取り、お手玉、折り紙といつた昔遊びを教えています。会長の守屋啓子さん(85)は「子どもたちと遊んで私たちも元気をもらえます。うまくできなくて泣いてしまう子ども、悔しいと思うのかすぐにできるようになってくれます。子どもって本当にかわいいですね」と顔をほころばせます。

メンバーは、区内のさまざまな地域から集まっています。「和気あいあいと楽しんでいる」という女性メンバー10人は、子どもたちと使う遊び道具をできるだけ自作しています。愛情のこもった道具が、地域での伝統文化継承の一翼を担っています。

一生懸命遊んでくれるのは、子どもたちに限らず「お母さんたちや学校の先生も熱心で、新鮮に感じているのでしょう」。昔遊びをきっかけに、会の目的でもある三世代交流が生まれています。

会のメンバーは、一方的に教えるだけでなく、子ども同士の工夫も促しています。「お互いに工夫をこらして教え合っているんです。褒められることがうれしいみたいです。いじめの減少につながってくればいいですね」と教育の現場を肌で感じています。

「子どもたちに道端で声を掛けられたり、お礼の感想文や絵をもらったりして、若いエネルギーをもらうのがやりがいい」と話す守屋さん。これからも元気な活動を応援したいですね。

豊平区の人口・世帯数

人口	218,121人	(- 15)
男	101,382人	(- 49)
女	116,739人	(+ 34)
世帯数	113,629世帯	(+ 78)
(11月1日現在。()内は前月比)		



豊平区ホームページ「夢ひらく 花ひらく とよひらく」
<http://www.city.sapporo.jp/toyohira/>
豊平区ラジオ広報番組「豊平インフォメーション」
FMアップル76.5MHz 毎週木曜日15時～



まちづくり センター！

みんな
おいでよ！

【詳細】 区役所地域振興課 ☎822-2427

まちづくり
センター
ってなに？

「まちづくりセンター（略称まちセン）」は、地域のまちづくり活動の拠点です。所長と2人の職員が地域住民のさまざまな活動をお手伝いしているほか、市政に関する相談や質問に応じています。地区ごとに設置されていて、豊平区には9つのまちセンがあります。

まちセンではこんなことをしています。

住民票などの発行の取り次ぎ



住民票や戸籍証明、印鑑証明などの発行の取り次ぎをしています。申し込んだ翌開所日以降に受け取ることができます。※月寒まちセンは即日発行。

パンフレットやチラシで情報提供



市の事業や地域のイベントなどをお知らせするチラシ・ポスターによって、地域の皆さんの役に立つ情報を提供しています。

まちづくりや市政についての相談

まちセンでは地域の課題に関する情報を集めたり、皆さんと一緒に考えたりします。札幌市や豊平区の制度についてもご相談いただけます。



例えば
こんなとき
ご相談
ください

- ・町内会をはじめとした地域のまちづくり活動について興味がある。
- ・解決したい地域の課題があるけど、何から始めたらいいかわからない。
- ・札幌市の手続きで、どこに行けばいいかわからない。

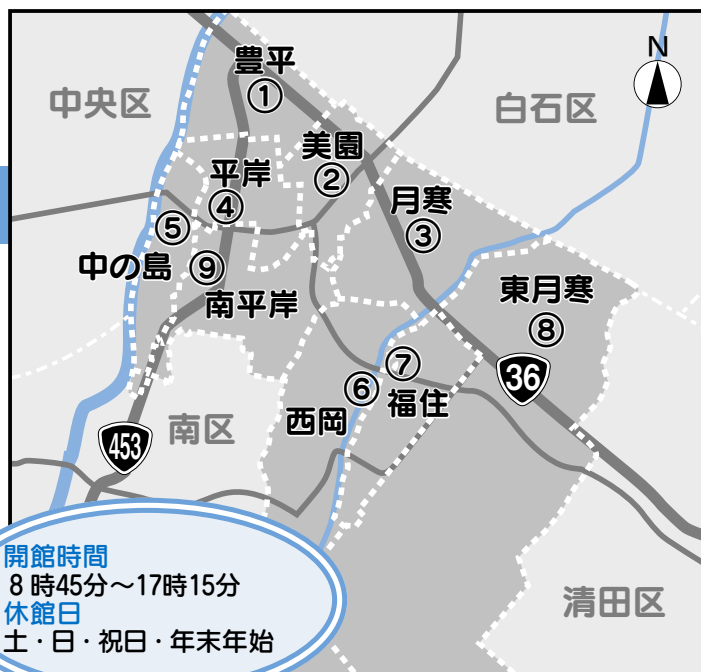
地域のまちづくり活動のお手伝い

町内会やボランティア団体などの地域団体の連絡調整や、市民と行政の協働によるまちづくり活動の企画・実施など、地域のつながり役としてお手伝いしています。



区内まちセン所在地・連絡先

- ①豊平まちセン（豊平6条7丁目）☎811-9435
- ②美園まちセン（美園6条5丁目）☎811-4119
- ③月寒まちセン（月寒中央通7丁目）☎852-9288
- ④平岸まちセン（平岸2条7丁目）☎811-9545
- ⑤中の島まちセン（中の島1条4丁目）☎821-5841
- ⑥西岡まちセン（西岡4条5丁目※）☎854-0357
※改築工事のため、平成27年1月中旬まで西岡1条7丁目札幌大学研修センター1階に移転中。
- ⑦福住まちセン（福住1条4丁目）☎855-6615
- ⑧東月寒まちセン（月寒東3条17丁目）☎853-9191
- ⑨南平岸まちセン（平岸2条14丁目）☎814-1440



開館時間
8時45分～17時15分
休館日
土・日・祝日・年末年始

平岸 地区

地域に子ども向けイベントを！

天体観測会

1 日ごろから子どもを対象にしたイベントの企画を考えていた地域の方が、天体観測はどうだろうと平岸まちセンの斉藤所長に相談しました。

みんなで天体観測してみたいんだよね



青少年科学館の移動天文台なんかないですか？

斉藤所長

2 みんなで天体観測をするためには広い場所が必要。KKR札幌医療センターの駐車場を借りられないか斉藤所長が相談に行くと、協力してもらえることに！



KKR札幌医療センター

いいですね！協力します！



3 平岸まちづくり協議会の主催で、地域の小・中学生向け天体観測会の開催が決定。チラシを配って参加者を募集したところ、85人もの応募がありました。



4 残念ながら当日は悪天候。屋内でのスライドショーに変更になりましたが、青少年科学館職員の解説が面白いと好評でした。来年こそ天体観測ができるよう、実施の計画を立てているようです。



南平岸 地区

アートで地域を盛り上げたい！

天神山文化祭

1 今年5月にオープンしたさっぽろ天神山アートスタジオ。地域の方が、地域とアートスタジオで一緒になにかできることはないかと考えました。



せっかくだから一緒に活動してみたい！



さっぽろ天神山アートスタジオ

2 その声を聞いた南平岸まちセンの大柿所長はアートスタジオと相談。アートスタジオとまちづくり会「いきいき南平岸」で一緒に文化祭を開催することになりました。

ぜひやりましょう！



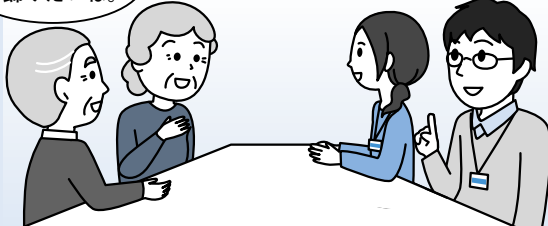
大柿所長

地域と一緒にイベントを作りませんか？

3 いきいき南平岸とアートスタジオは、打ち合わせを重ねながら、お互いのできる事やノウハウを持ち寄って文化祭の準備を進めて行きました。

地域の人の作品を飾りたいね。

ワークショップもやりませんか？



4 そして今年10月11日からの3日間、「天神山文化祭」が開催！たくさんの来場者に楽しまれ、アートスタジオ滞在のアーティストと地域住民の交流も進みました。来年もぜひ開催したいという声が多いようです。





情報満載！

とよひら掲示板

12月11日～1月10日の
区内の情報を掲載しています

豊平区役所・豊平保健センター ☎822-2400

〒062-8612 平岸6条10丁目

豊平区土木センター ☎851-1681

〒062-0033 西岡3条1丁目

豊平清掃事務所 ☎581-9153

〒062-0039 西岡520番地

豊平区成人式のご案内

日時 1月12日(祝)13時受付。14

時式典開始。

会場 札幌市民ホール(中央区北1西1)。

対象 平成6年4月2日～7年

4月1日に生まれ、区内に住

んでいる、もしくは住んでい

た方。※区内に住民登録をし

ている方には、12月中旬まで

に案内状をお送りします。未

着などの場合は左記へお問い

合わせください。

詳細 区役所地域振興課

☎(822)2427



西岡図書館から

①楽しいお話の会

日時 12月11・18・25日、1月

8日のいずれも木曜日。15時

～15時30分。※12月18日は「ク

リスマス会」。手遊びやハン

ドベル演奏、クリスマスソ

ングを歌います。



対象 幼児・小学生および保護

者。

〈休館日〉12月24日(水)・29日(月)

・1月3日(土)。

詳細 西岡図書館(西岡3-6)

☎(852)8111

国民健康保険料の

夜間・休日納付相談

日時 夜間 12月17日(水)・18

日(木)のいずれも19時30分ま

で。休日 12月14日(日)9時～

14時30分。

会場 区役所1階保険年金課。

詳細 区役所保険年金課収納一

係・二係 ☎(822)2510

市税の夜間納付相談

日時 毎週木曜日、20時まで

(1月1日を除く)。

会場 南部市税事務所2階納税

課(平岸5-8)。

詳細 南部市税事務所納税課

☎(824)3913

第3回あつまーる

ボランティア教室

北海道日本ハムファイター

ズを支えるボランティアのお

話を聞いてみませんか。

日時 1月9日(金)14時～15時30

分。

会場 豊平老人福祉センター

「あつまーる」2階教養講座室

(中の島2-3)。

ゲストスピーカー(株)北海道日

本ハムファイターズ 鈴木祥

平氏。

対象 区内在住の方か老人福祉

センター利用者。

定員・費用 20人。無料。

申込 12月11日(木)から、8時45

分～17時15分に左記へ電話で。

先着順。

詳細 区社会福祉協議会(平岸

6-10 区民センター内)

☎(815)2940

ノロウイルスに注意しましょう

毎年、11月から3月にかけてノロウイルスによる感染性胃腸炎が多く発生しています。次のことに注意し、感染予防に努めましょう。

- ①「外出後」「調理前」「トイレの後」などはせっけんで手を洗いましょう。
- ②食材、特に二枚貝は中心まで十分加熱(85～90℃90秒以上)しましょう。
- ③包丁、まな板などの調理器具は熱湯や塩素系漂白剤で消毒しましょう。

※おう吐物や便を処理するときは、感染しないように使い捨てのマスクや手袋を着用し、汚れた場所は消毒しましょう。



詳細 区役所健康・子ども課生活衛生係
☎822-2478

HBCジュニアオーケストラ

「コンサートin豊平」

聴く人の心に残る音楽を

ホールいっぱいに響かせるコ

ンサートです。

日時 12月14日(日)13時30分開場。

14時開演。

会場 区民センター2階大ホー

ル(平岸6-10)。

費用 無料。

参加方法 当日、直接会場へお

越しください(上履き持参)。

詳細 区民センター

☎(812)7181



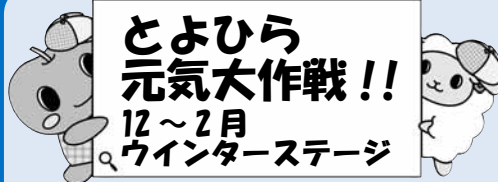
おめでとうございます！ 自治振興功労者表彰

地域住民活動を通して、多年にわたり地域の発展に大きく貢献された「札幌市自治振興功労者」の功績をたたえる表彰式が行われ、豊平区（ひらへ）の平山英一さん（西岡地区町内会連合会会長）が表彰されました。

詳細 区役所地域振興課 ☎822-2427



▲平山英一さん



とよひら 元気大作戦！！ 12～2月 ウィンターステージ

げんき雪んこまつり

子どもたちと地域の皆さんが、冬ならではの遊びを通じてふれあうお祭りです。遊びやゲームを一緒に楽しみませんか。

就学前のお子さんは必ず保護者と一緒に参加ください。



日時 1月8日(木)10時30分～12時。
会場 中の島小学校グラウンド・教室（中の島2-1）。
内容 雪だるま作り、坂滑りコーナー、色雪あそびなど。
詳細 区役所健康・子ども課子育て支援係 ☎822-2474

豊平区では活気のあるまちづくりを推進するため、さまざまな年代の方が楽しめる催しを実施します。

2015福住アイスキャンドル

イルミネーションを設置して、福住の街並みに明かりをともします。年越しには地区会館と福住厳島神社にアイスキャンドルを飾り付け、初詣客を迎えます。

日時 イルミネーション点灯＝12月1日(月)～2月28日(土)。アイスキャンドル点灯＝12月31日(水)～1月2日(金)。
会場 福住地区会館周辺(福住1-4)。
詳細 福住まちづくりセンター ☎855-6615



区内のイベントを紹介している「元気大作戦イベントカレンダー」は、区役所や各まちづくりセンター、地下鉄駅、商店街のほか、町内会回覧板でもご覧いただけます。

詳細 区役所地域振興課 ☎822-2427

レバンガ北海道ホームゲームにご招待！～豊平区民応援デー～

札幌を本拠地とするプロバスケットボールチーム「レバンガ北海道」が、ケーズデンキ月寒ドームで行われる日立サンロッカーズ東京戦(自由席)に豊平区民50組100人をご招待します。たくさんの応募をお待ちしています！

日時 1月24日(土)18時試合開始(15時開場予定)。
会場 ケーズデンキ月寒ドーム(月寒東3-11)。
対象 区内在住の方。

定員・費用 50組100人。無料。定員を超えた場合は抽選。

申込方法 往復はがきに観戦希望者(2人1組)の代表者の住所・氏名・年齢・電話番号・宛先(返信はがき)を記入の上、下記へ郵送。1組につき1通のみ有効。結果などは返信はがきでお知らせします。

申込期限 1月7日(水)当日消印有効。

申込先 〒004-0041 札幌市厚別区大谷地東2丁目5-60イーグルタウン2階(株)北海道バスケットボールクラブ豊平区民応援デー係 ☎555-5113(月～金9時30分～18時)

※応募者の個人情報、(株)北海道バスケットボールクラブが適切に管理し、抽選および返信はがきの発送以外には利用しません。



各種講座のお知らせ

会場・申込先	講座名	曜日	開催日時	定員	受講料 教材費	対象・申込方法など
区民センター (平岸6-10) ☎812-7181	①女性の為の健康麻雀 (全10回)	木	1/8～3/12 14時～16時	32人	受 4,500円 教 2,500円	対象 ①は市内在住かお勤めの20歳以上の女性、②は区内在住の小中学生、③は区内在住の小中学生と保護者、④、⑤は市内在住かお勤めの15歳以上の方(中学・高校生を除く)。 申込 12/11(木)～19(金)の9時～17時に電話か直接窓口で。先着順。
	②冬休み子ども茶道教室 (全2回)	金・土	1/16・17 10時～12時30分	14人	無 料	
	③親子で飲茶クッキング! (全1回)	日	1/18 10時～13時	10組	受 無 料 教 650円	
	④話して覚えるやさしい日常英会話 (全6回)	火	1/20～2/24 10時～12時	20人	受 3,500円	
	⑤プロに学ぶ最高の珈琲の淹れ方 (全2回)	水	1/28・2/4 10時～12時	20人	受 1,300円 教 1,000円	
東月寒地区センター (月寒東3-18) ☎853-2011	①親子でダンス (全1回)	木	12/18 10時30分～11時30分	—	無 料	対象 ①は区内在住の乳幼児と保護者、②は区内在住かお勤めの15歳以上の方(中学・高校生を除く)、③は区内在住の小中学生と保護者。 申込 ①は12/11(木)～17(水)、②、③は12/15(月)～27(土)の9時～17時に①、③は電話か直接窓口で。②は直接窓口で。②、③は先着順。
	②パソコン講座 (エクセルステップアップ) (全6回)	火・木	1/6～22 10時～12時	12人	受 4,000円 教 1,050円	
	③冬休み「親子クッキング」 (全1回)	木	1/8 9時30分～12時30分	16人	受 無 料 教 400円	

※定員に満たない場合は、引き続き受け付けます。応募者が少ない講座は、中止になることがあります。
 ※納入された受講料・教材費は、原則としてお返しできません。

豊平区体育館だより

対 象	種 目	曜日	開講期間	時 間	回数	定員 (人)	受講料 (円)
16歳以上	卓球集中講座 ～三球目攻撃～	火	1/6・20・27	10時～12時	3	10	2,730 (2,190)
16歳以上 初中級以上	テニスクリニック ～スマッシュ～	木	1/8～2/5	11時5分 ～12時5分	5	10	3,110 (2,490)
あらゆるレベルの方 (年齢不問)	①マンツーマン卓球 ②プライベート卓球	火・水	1/6～28 ※13日を除く (1回完結)	16時10分～17時	1	①各1 ②各2～4	①3,220 ②4,240
	①マンツーマンテニス ②プライベートテニス	木	1/8～29 (1回完結)	12時10分 ～12時55分		①各1 ②各2～4	①3,220 ②4,240

申込期限 12/13(土)までの9時～20時に電話か直接窓口で。 **抽選** 12/14(日)の14時から。

※12/15(月)は施設整備日のためお休みです。

※受講料の()内の金額は、65歳以上の方(受講期間中に65歳になる方も含む)および身体に障がいのある方の受講料です。申し込み時に年齢を証明できるものか各種手帳をお持ちください。

※受講料のほか、施設利用料(一般390円、高校生230円、65歳以上130円)が必要です。

詳細 豊平区体育館(月寒東2条20丁目) ☎855-0791



美園小学校りんごパーティ (10/15)

美園小学校の4年生が豊平区のリンゴの歴史などを学ぶ総合学習の一環として、環状通のリンゴ並木で収穫した「さんさ」を使ってゼリーを作りました。豊平区長やこれまで授業に協力してくれた美園りんご会の方々、JAさっぽろの職員とテーブルを囲み、上手にできたりんごゼリーを味わいました。



第6回とよひら子どもユメひろば (10/27)

区内の小学生がさまざまな職業人から仕事の面白さを学ぶ「とよひら子どもユメひろば」。フリーカメラマンの原田直樹さんから、写真の魅力や撮影のコツを教わりました。児童らはアドバイスを受けながらプロの機材を使った撮影を体験しました。



ワクワクとよひらんど“きたえーる”でA・S・O・B・O!! (10/27)

ジャンボ新聞プールや魚釣りコーナーなど、「北海きたえーる」いっぱい用意されたたくさんの遊び場に子どもたちはおおはしゃぎ。ステージコーナーでは、親子エアロビ、北海道日本ハムファイターズの元選手によるストレッチ教室などが行われ、会場は大いに賑わいました。



豊平区×札幌ドーム 秋のスポーツバイキング2014 (11/1)

各プロスポーツチームによる体験ゲームコーナーのほか、バイアスロンの射撃体験コーナーなどが設けられ、約4500人の市民がさまざまなスポーツを楽しみました。また、スタンプラリーやクイズラリー、多くの運動教室も開催されました。



年 末 年 始 の 業 務 案 内



★窓口業務★

区役所・各まちづくりセンター・保健センターは、12月27日(土)～1月4日(日)の期間、お休みします。
休みの前後は窓口の混雑が予想されますので、余裕を持ってお越しください。なお、出生・死亡・婚姻などの各届出は、休み中も区役所当直室で受け付けます。詳しくは、本誌全市版30ページをご覧ください。

★相談コーナー★

区役所相談コーナーの年末年始の相談日は、下表のとおりです。

相 談 名	相 談 日	相 談 時 間	年末最後	年始最初
職業（あいワーク豊平）	月～金曜	8時45分～17時	12/26(金)	1/5(月)
家庭生活	火・水曜	10時～12時、13時～16時	12/24(水)	1/6(火)
行政	木曜	13時～16時	12/25(木)	1/8(木)
司法書士	第1・3月曜	13時～16時	12/15(月)	1/5(月)
交通事故	第1・3金曜	9時30分～12時15分、13時～16時	12/19(金)	1/16(金)
法律	第2・4金曜	予約時に指定される時間（午後）	12/26(金)	1/9(金)

※法律相談は、当日の9時から電話予約が必要（☎822-2419）。先着8人。

※家庭生活相談、行政相談および交通事故相談は、電話（☎822-2400）でもご相談いただけます。

詳細 区役所総務企画課広聴係 ☎822-2407

★区民センター・月寒公民館・各地区センター★

12月29日(月)～1月3日(土)の期間、お休みします。

2月28日(土)～3月3日(火)の貸室の申し込みや、3月28日(土)～4月3日(金)のホール・体育室の申し込みは、12月28日(日)に繰り上げて受け付けます。詳しくは、各施設へお問い合わせください。

★ごみ収集★

ごみステーションの収集日については「家庭ごみ収集日カレンダー」を、大型ごみの収集日やごみの自己搬入については、本誌全市版31ページをご覧ください。 詳細 豊平清掃事務所 ☎581-9153



▲10周年記念ロゴ

こりん・めーたん 情報室 ～デビュー10周年記念特別連載（第2回）～

豊平区キャラクター「こりん」「めーたん」（通称こりめ）のデビュー10周年を記念した特別連載の2回目。今回は、10月20日(月)に札幌駅前通地下歩行空間（チ・カ・ホ）で開催された「10周年記念パーティー」の様子を紹介します。

たくさんのお友だちがお祝いに来てくれました！

日ごろから豊平区のまちづくりにご協力いただいているコンサドーレ札幌の「ドーレくん」、レバンガ北海道の「レバード」、ファイターズガールが登場し、お祝いのプレゼントやダンスなどのパフォーマンスで祝福してくれました！また、西区の「さんかくやまべ」や清田区の「きよっち」もお祝いに駆けつけたほか、豊平区子育てボランティアが作ったこりめの人形で劇を披露。会場を盛り上げてくれました！



レバンガ北海道
レバード



コンサドーレ札幌
ドーレくん



ファイターズガール



さんかくやまべ

きよっち



こりめの人形劇

最新情報をチェックしよう！

こりめの出演情報など、豊平区ホームページで随時更新中です！
『「こりん」「めーたん」の部屋』

HP <http://www.city.sapporo.jp/toyohira/machi/index.html#heya>

平成27年2月14日(土)に行われる「とよひらおもしろスノーパーク」（会場は「北海きたえーる」）にも登場！冬期間も元気に豊平区の魅力を発見しますので、ぜひ会いに来てください！